



Bản tin

LIÊN ĐOÀN CHÍ-LINH

LIÊN ĐOÀN CHÍ-LINH, CALIFORNIA, HOA-KỲ

Tháng 2 / 2010

Địa chỉ liên lạc : 7169 Santa Isabel Dr Buena Park, CA 90620

Số 50

BAN HUYNH TRƯỞNG LIÊN ĐOÀN

Liên Đoàn Trưởng:
Tr. Trần Đình (714) 658-0654
 E-mail : lambda_chi_056@yahoo.com
 Liên Đoàn Phó :
Tr. Lee Alina (714) 308-0372
 Các Trưởng Phụ Tá :
Tr. Trần Nghĩa (714) 653-2869
Tr. Mai Anh (Trish) (714) 901-2269
Tr. Nguyễn Patrick (714) 655-1315
Tr. Lý Nhật Hui (714) 229-9332
Tr. Nguyễn Nhật Tựu (949) 830-8240
Tr. Nguyễn Dennis (714) 623-2175
Tr. Marilyn Tôn (714) 537-7194
Tr. Vinh Trưởng (714) 894-8070
Tr. Mathew Mai (714) 901-2269
Tr. Ryan Lê (714) 899-9373
Tr. Christine Nguyễn (714) 791-1670
<http://www.liendoanchilinh.com>

Ban Bảo Trợ :

Trưởng Ban: (714) 548-6749
 Anh Trưởng Chí Vĩ
Phụ Tá: (714) 737-3762
 Anh Lê Khải (Nội Vụ)
 (714) 737-3762
 Anh Trương Tony (Ngoại Vụ)
Thủ quỹ: (714) 894-3204
 Chị Mỹ Lệ
Thư Ký : (714) 478-6445
 Chị Võ Minh Thư
Xả Hội: (714) 399-6283
 Anh Nguyễn Như Nhạc
Ban Ẩm Thực : (714) 795-7060
 Chị Trần Mỹ Phương
Văn Nghệ : (714) 260-5797
 Anh Phạm Hiến
Thế Thao : (714) 548-8370
 Anh Sinh Nguyễn
Truyền Thông : (714) 537-3516
 Anh Hùng Nhan
Đ.D Thanh: (714) 893-1286
 Chị Nguyễn Loan
Đ.D Thiệu Nam: (714) 858-1120
 Chị Thy Phạm
Đ.D Thiệu Nữ: (714) 530-7438
 Chị Nguyễn Thanh
Đ.D Sói Nam: (714) 661-0687
 Anh Nguyễn Duy
Đ.D Chim Non: (714) 726-1597
 Chị Nguyễn Thảo

Cung Chúc Tân Xuân...

Trước thềm năm mới, Ban Huynh Trưởng, Ban Phụ Huynh và toàn thể Hướng Đạo Sinh kính quý Trưởng, Quý Phụ Huynh, quý thân hữu cùng toàn thể Hướng Đạo Sinh khắp nơi một năm mới, năm Canh Dần nhiều sức khỏe và may mắn.

Mỗi năm được trôi qua trong những sự thay đổi từ xã hội, kinh tế, hoàn cảnh thời gian và không gian. Những thay đổi đó cũng chỉ để công việc dù ở hoàn cảnh nào cũng vẫn là nhằm mục đích để kiện toàn mục tiêu mà chúng ta đã đề ra, khắc phục những điểm tiêu cực để vươn lên, phát triển thêm những tích cực và trao đổi để học hỏi... mong lý tưởng của mỗi một người trong chúng ta sẽ tốt đẹp hơn.

Tuy rằng chúng ta khác đơn vị, khác phương pháp sinh hoạt, khác hoàn cảnh địa phương, khác thành phần lãnh đạo... nhưng chúng ta có cùng mục đích, có cùng nguyên lý và lý tưởng, có cùng một mục tiêu để đạt thì chắc chắn chúng ta có thể cùng làm việc với nhau dù ở khía cạnh nào cũng chỉ mong thế hệ mai sau có được một cuộc sống hạnh phúc.

Năm 2010 không chỉ là năm kỷ niệm 100 năm thành lập của Hội Nam Hướng Đạo Hoa Kỳ mà cũng là năm kỷ niệm 80 năm thành lập Phong Trào Hướng Đạo Việt Nam, ngoài những chương trình tại mỗi địa phương, mỗi Miền và Chi Nhánh, chúng ta sẽ có những chương trình đặc biệt đáng quan tâm và chú ý :

- Khóa Huy Hiệu Rừng Tùng Nguyên VI với thủ bản của Hội Hướng Đạo Hoa Kỳ sẽ được tổ chức vào ngày 19 tháng 6 đến 26 tháng 6 năm 2010 tại Goshen Scout Reservation thuộc Châu National Capital Area, Tiểu Bang Virginia.
- Trại Hạp Mặt và Hội Nghị Trưởng HDVN kỷ niệm 80 năm Hướng Đạo Việt Nam sẽ được tổ chức từ 9 tháng 7 đến 11 tháng 7 năm 2010 tại Tùng Nguyên Tamaracouta, Montreal, Canada.
- Được sự chuẩn thuận của Ban Tổ Chức Trại Hạp Bạn Quốc Gia mừng 100 năm Hướng Đạo Hoa Kỳ từ ngày 26 tháng 7 đến 4 tháng 8, 2010. Hướng Đạo Sinh gốc Việt đang sinh hoạt với BSA sẽ có một đơn vị biệt lập gồm 36 đoàn sinh và 4 trưởng từ khắp các tiểu bang tham dự dưới sự phối hợp của Ủy Ban Quốc Gia Hướng Đạo Việt Nam và Hội Đồng Trung Ương/Hướng Đạo Việt Nam.

Chúng ta là một Phong trào, chứ không phải là một Tổ chức. Chúng ta làm việc thông qua "Tình yêu thương và quy tắc"

Tạp Ghi Phụ Huynh...

Sau vài tuần mong đợi và sửa chữa, cuối cùng cũng đến ngày chúng tôi lên đường đi đến trại Hurkey Creek Camp tại Mountain Center. Hẹn tại nhà anh Hùng Nhan lúc 5 giờ chiều, nhưng cuối cùng đến gần 6 giờ chiều chúng tôi mới bắt đầu lên đường.

Lúc đầu ra xa lộ 22 rồi qua 55 thấy cũng êm xuôi, nhưng bắt đầu đến xa lộ 91 thì xe của anh Sơn và chị Em phải quay về vì xe bị lên đèn báo động. Ngay sau đó là bị kẹt xe thê thảm suốt khúc xa lộ 91. Mới hiểu ra tại sao có mấy người quen đã mua nhà ở Corona nhưng về sau phải dời nhà về Orange County. Đoạn đường 31 miles từ xa lộ 91 đi cà nhích mãi hơn một tiếng mới đến xa lộ 60. Tưởng là đến đây đã thoát nạn kẹt xe nhưng không, chúng tôi phải chịu cảnh này thêm một hồi nữa trên xa lộ 60 sau khi phải vòng lại vì bị đi quá trốn không vào được 60 East.

Vì bị đi lạc hết một khúc nên xe anh Hùng đã chạy trước xe chúng tôi một quãng khá xa. Khi gọi phone cho Anh Hùng tôi mới phát giác ra bản chỉ dẫn đường của mình in ra đã khác với đường mà anh Hùng Nhan và anh Trung đang đi. Phóng lao phải theo lao nên hai vợ chồng đồng ý với nhau tiếp tục đi theo anh Trung và Hùng thay vì đi theo bản đồ mà mình có. Lúc này xe của anh Hùng đã chạy trước chúng tôi khoảng 15 phút. Không may là đường lúc này thay đổi tên liên tục nên đi đường nhưng không chắc là mình đi đúng hướng. May quá đang lúc đứng bên lề đường để xem lại bản đồ thì thấy có mấy xe đứng lại đằng trước, thì ra đoàn xe

do anh Hiến dẫn đầu nghĩ là xe của phe mình đứng bên lề đường nên đứng lại xem xét tình hình. Chúng tôi mừng như bắt được vàng, nên sau đó có lúc chúng tôi biết anh Hiến đã đi lạc đường nhưng cũng vẫn đi theo vì “thà đi lạc nguyên đám, còn hơn đi lạc một mình”. Đến hơn 9 giờ tối đoàn xe mới đến Mountain Center, tại đây chúng tôi gặp lại anh Hùng, anh Trung cùng với mấy xe khác nữa, tiếp theo chúng tôi được trưởng Hui hướng dẫn đến đất trại.

Mẫu dù trời đã tối nhưng chúng tôi rất hứng khởi vì thấy được đất trại ở đây quá đẹp và sạch sẽ. Lúc này trời đã trở lạnh nên chúng tôi mau mắn tìm chỗ dựng lều. Sắp xếp chỗ ở xong xuôi, trở ra thì được thưởng thức món dê xào lăn do anh Việt đã nấu sẵn ở nhà mang lên. Món này do bếp nhậu chính công biến chế vừa cay vừa thơm, ăn nóng với bánh mì giữa trời đông lạnh lẽo mới thấy ngon làm sao!

Thưởng thức xong món dê, gặp thời tiết lạnh công và đoạn đường dài đã làm mọi người mệt mỏi, nên ai nấy tìm đường chui vô lều, chẳng còn ai hứng khởi ca hát triền miên nữa. Nhưng phải hơn một tiếng sau chúng tôi mới ngủ được vì anh chàng con trai 4 tuổi đã ngủ suốt đoạn đường đi nên bây giờ anh chàng hết ngủ được, huyền thuyên mãi rồi còn bắt mẹ đọc sách cho nghe, quả là làm phiền hàng xóm. Đêm đó nhờ có mang heater và nhờ nói hai cái túi ngủ với nhau rồi hai vợ chồng và đứa con chui vô nằm chung nên chúng tôi đã có một giấc ngủ êm ấm tới sáng. Không may cho mấy anh vì “cái mền mắc đi làm” nên đêm lạnh qua ngủ không nổi. Sáng ra mới biết là đêm lạnh đến nỗi thau nước cũng đông đá luôn.

Sau khi ăn sáng xong và nắng đã lên ấm áp, thấy có mấy anh chị rủ nhau đi dạo vòng quanh khu đất trại, hai mẹ con tôi cũng đi theo cho vui. Khung cảnh ở đây quá đẹp, xen lẫn với những hàng thông xanh và những cây phong lá vàng và đỏ thật nên thơ. Dưới chân là nền đất cát sạch sẽ, không bụi bám mặt mồm. Con trai tôi lăng xăng chạy quanh nhặt những trái thông khô



rồi bắt mẹ cầm giùm. Cùng đi dạo trong nhóm chúng tôi có anh chị Kinh và Huyền là phụ huynh mới. Chị Huyền thật là dễ thương và anh Kinh thật là tháo vát, không hổ danh cựu hướng đạo sinh. Lần đầu tiên đi trại với Liên Đoàn Chí Linh, mà anh Kinh đã nấu cho liên đoàn một nồi cơm thật to, vừa dẻo vừa có cháy vàng ngay ngon lành. Bữa cơm trưa nay có tôm ram, sườn kho, mắm ruốc chung, dưa chua và canh đậu hủ. Món nào cũng ngon vì đầu bếp nào cũng chính hiệu. Ăn xong lại có trái cây tráng miệng, chỉ thử mỗi món một tí thôi cũng no kênh. Cơm trưa chưa tiêu thì lại có thông báo ra ăn hột vịt lộn và chè đậu đen nấu với bột khoai lá dứa. Tiếc quá, không biết trước đó bận gì mà không ra để được học nấu món chè đậu đen độc đáo chị Em truyền nghề. Chè vừa thơm mùi lá dứa, đậu thì mềm nhũ, bột khoai vừa trong vừa dai, đường bo vừa ngọt, quá trời là ngon!

Chiều tối nhiệt độ rớt xuống thật nhanh, ăn



cơm xong chúng tôi gom lại trong lều của liên đoàn để tập hát cho buổi tối lửa trại. Tính là vậy nhưng cuối cùng tiết mục này bị bỏ vì có lẽ thời tiết quá lạnh run quá sợ hát không nổi? Chị Phương Cindy và tôi đứng xem các vở kịch do các em sáng tác, khoác tay nhau cho ấm, nhưng đứng được khoảng một tiếng thì chân hai chị em buốt cóng, đành phải chịu thua chạy vào lều của liên đoàn ngồi cho ấm. Hai chị em cứ thắc mắc không hiểu mấy đứa bé tại sao trời lạnh như vậy, mà khi bố mẹ đưa áo dày mặc cho ấm, các em lại từ chối, chỉ muốn mặc áo mỏng thôi. Và tôi đây cũng xin thú tội với mọi người là hôm đó tôi có đem theo kẹo định là để phát kẹo “trick or treat” cho các em nhưng vì trời lạnh quá nên lười, để trong xe không lấy ra, thành thử bây giờ ở nhà có quá trời là kẹo.

Thường thì phụ huynh đến họp lửa trại với các em và sau phần trình diễn của các đội, phụ huynh sẽ giúp vui bằng một vài bài hát, rồi mới họp mặt văn nghệ tán dóc. Lần này nhờ có trời lạnh nên

phụ huynh “chuôn” sớm để chui vào lều trại họp mặt. Ban ẩm thực đặc biệt bày ra nào là dê luộc, cà-ri dê, bánh mì, lá mơ, nước chấm, và các thức uống đặc sắc để liên hoan. Tối nay có anh cựu phụ huynh Nguyễn và ông cụ 85 tuổi chủ của anh, hai chú cháu cũng hát những bài ca sinh hoạt bằng tiếng Pháp thật hào hứng làm mọi người cũng nhớ lại thời thơ ấu của mình. Mọi người không ngờ ông cụ cựu hướng đạo sinh đã 85 tuổi mà vẫn còn trẻ trung, vui tính và khoẻ mạnh như vậy. Sau một hồi liên hoan, ca hát, mọi người cũng đã thấm lạnh nên ai nấy trở về lều của mình chui vào mền cho ấm. Tội nghiệp cho mấy anh

chị đi trại lần đầu không biết về heater để sưởi ấm trong lều, và cũng không mang túi ngủ đủ ấm nên cả đêm lạnh không ngủ nổi, có lúc phải ra mòi máy xe lên một chút để sưởi cho ấm. Con hai anh đêm trước ngủ trong xe lạnh quá, đêm nay tìm được một góc trong lều của liên đoàn đóng đồ nằm ngủ ngon lành.

Qua một đêm lạnh đông đá cũng như đêm trước, mọi người thức dậy nhâm nhi cafe, trà nóng, và nấu nướng đồ ăn sáng.

Tôi được chị Cúc ưu ái làm cho một ổ bánh mì trứng ngon khỏi chê. Sau đó còn được thưởng thức một miếng “Vietnamese Pizza” của đầu bếp Việt, cũng ngon hết biết. Ăn uống xong xuôi, mọi người lo dọn dẹp, thu dọn lều trại, nhặt rác rồi cùng nhau ra chào cờ bế mạc với các em.

Kỳ trại ở Hurkey Creek này tuy đường đi có xa, trời có lạnh cóng nhưng để lại một kỷ niệm thật đẹp và khó quên. Cảm ơn các Trưởng đã chọn một đất trại nên thơ sạch sẽ và còn phải ị ạch kéo cái trailer của liên đoàn leo núi. Cảm ơn các chị đã lo thu tiền, đi chợ, và nấu các món ăn thật ngon. Cũng cảm ơn các anh trong ban đầu bếp đã nấu những món đặc biệt mà chỉ có đi trại của Liên Đoàn Chí Linh mới được thưởng thức. Cảm ơn các anh trong ban văn nghệ luôn làm cho không khí trại được sống động, vui vẻ. Cũng cảm ơn các em hướng đạo sinh, nhờ các em đi trại mà các bố mẹ được đi kể một kỳ trại với nhiều kỷ niệm nhớ đời.

Mỹ Lệ

Nhật Ký Liên Đoàn:

Trại Liên Đoàn:

Tối thứ sáu 30 tháng 10, Liên đoàn thực hiện một kỳ trại Liên đoàn nhân lễ Halloween tại Hurkey Creek, đất trại này là nơi tổ chức 2 kỳ trại Liên Kết trước kia của các Liên đoàn thuộc Miền Tây Nam Hoa Kỳ.



Thời tiết rất lạnh (về đêm xuống đến 30 độ F) nhưng vẫn không trở ngại cho chương trình trại, các em có những sinh hoạt như trò chơi trạm, thi đua thực hiện trang trí bí đồ để trang hoàng đất trại, tổ chức nhà ma để cùng thăm viếng, Văn nghệ lửa trại, tuyên hứa dành cho Ấu và Thiếu...



Phụ huynh cũng đã có một chương trình sinh hoạt nhiều thú vị, tổ chức các cuộc tham quan thắng cảnh, lên núi, văn nghệ bỏ túi và nấu ăn...

Phát Quà Giáng Sinh:

Từ ngày thành lập Liên đoàn đến nay (8 năm), liên đoàn đều tham dự cùng với Little Saigon Foundation tổ chức chương trình “Niềm Mơ Ước Mùa Giáng Sinh”, năm nay là lần thứ 17 của chương trình này, dịp này, các em Ấu của LD Chí Linh cũng đóng góp để thực hiện gian hàng trò chơi, thời gian năm nay tổ chức vào sáng 19/12/2009.



Tiệc Giáng Sinh:

Cùng ngày phát quà Giáng Sinh, vào buổi tối LD đã tổ chức tiệc Giáng sinh, vì ban huynh Trưởng quyết định không tổ chức Lễ trao thưởng nên công việc chuẩn bị tương đối dễ dàng hơn, Ban Phụ Huynh đã kêu gọi các phụ huynh đóng góp thức ăn dưới hình thức pot-luck, các em đã tập và trình diễn văn nghệ, một ban nhạc phối hợp giữa phụ huynh và đoàn sinh cũng rất xuất sắc cho các màn trình diễn đầy thú vị, chương trình đã được anh Tony Trương điều khiển rất hấp dẫn, từ các tiết mục, đến việc rút số trúng quà...



Quán Phở Chí Linh:

Sáng Chủ Nhật ngày 10 tháng giêng năm 2010, để bắt đầu chương trình gây quỹ cho kế hoạch tổ chức kỷ niệm 10 năm ngày thành lập Liên Đoàn (tháng 9/2011), Ban Phụ huynh đã bắt đầu chương trình bằng cách bán Phở gây quỹ, được sự hưởng ứng của mọi người, quán Phở đã thu hoạch được là : \$ 619.00



Cứu Trợ Nạn Nhân Động Đất :

Hưởng ứng lời kêu gọi của Hội Đồng Trung Ương/ Hương Đạo Việt Nam, Liên Đoàn Chí Linh đã kêu gọi sự đóng góp của Trưởng, Phụ Huynh và Đoàn sinh, trong 3 đợt gửi về HĐTU/HĐVN tổng số tiền là US\$1,737.05, ngoài ra, Liên đoàn sẽ cùng các Liên đoàn bạn thuộc Miền Tây Nam Hoa Kỳ tổ chức buổi rửa xe gây quỹ cho nạn nhân trận động đất tại Đảo Quốc Haiti.

Các Liên đoàn Miền Tây Nam Hoa Kỳ cũng sẽ tổ chức các buổi rửa xe gây quỹ cho nạn nhân trận động đất tại Haiti, Liên đoàn Chí Linh đảm trách ngày chủ nhật 31 tháng giêng, 2010 tại bãi đậu xe của Bank of America sau lưng trường Thăm Mỹ ABC ngay góc đường Westminster và Brookhurst Cùng với Liên đoàn Quang Trung-Ngọc Hồi, kết quả buổi sáng thực hiện chung thu được \$595.00, và buổi chiều chỉ riêng LD Chí Linh thu được thêm \$417.00

Tin Sinh Hoạt Khắp Nơi :

Tùng Nguyên VI :

Khóa Huy Hiệu Rừng sẽ được tiến hành tại trại trường **Goshen Scout Reservation, Goshen**. Tiểu bang **Virginia, USA** trong 7 hôm, kể từ ngày 19 tháng 6, 2010 cho đến ngày 26 tháng 6 năm 2010. Trại phí cho mỗi người là \$250.00US cần được gửi kèm theo đơn ghi danh để giữ chỗ trong khóa học.

Goshen Scout Reservation

340 Millard Burke Memorial Hwy

Goshen, VA 24439-2421



Khóa sẽ do Trưởng Lý Nhật Hui đảm trách khóa trưởng, muốn ghi danh tham dự, xin vào thăm trang nhà ở địa chỉ www.huongdao.org

Họp Mặt 80 Năm Hương Đạo Việt Nam:

Chi Nhánh Canada xin thông báo về việc thi vẽ huy hiệu trại và sáng tác Bài hát Mừng Kỷ Niệm 80 năm HĐVN năm 2010 như sau:

A- Huy Hiệu Trại: Kỷ Niệm 80 năm HĐVN

Ý nghĩa : 80 năm thành lập HĐVN. (nên sử dụng biểu tượng)

Loại : In hoặc thêu , dễ dàng , rõ ràng.

Thời gian: Tháng 7 năm 2010.

Không gian : Montreal - Tamaracouta.

Hình dáng : Tự do (vuông, tròn v.v) dễ cho việc thực hiện thêu thành huy hiệu (patch).

Gửi "image" về BTC với độ phân giải cao (high resolution), ít nhất là 300DPI, nếu vẽ tay thì nét vẽ phải rõ ràng.

Màu sắc : Màu HĐ.

B- Bài hát Mừng 80 năm HĐVN

Thể nhạc : Sáng tạo.

Tính chất : Hăng say, thể điệu vui, nêu cao sự phát triển và đoàn kết của Phong Trào HĐ

Lời nhạc : Ngắn, đơn giản, dễ hiểu (tính cách quần chúng, có thể hát dễ dàng), ý nghĩa 80 năm HĐVN.

Lời Việt và có thể chuyển qua Anh Ngữ /Pháp Ngữ.

Hình thức trình bày rõ ràng về phần nhạc và lời khi gửi về cho BTC.

C- Thể Lệ Dự Thi:

Ưu tiên cho các HDS và Trưởng của các đơn vị có ghi danh sinh hoạt với HĐTU – HĐVN

Gửi tác phẩm dự thi kèm theo tên họ, đơn vị HĐ đang sinh hoạt, Email của tác giả.

BTC có thể đề nghị sửa đổi tác phẩm được chọn để tăng phần ý nghĩa và mỹ thuật.

Tác phẩm được chọn sẽ được thông báo đến tác giả và giới thiệu rộng rãi với công chúng và tác phẩm sẽ thuộc bản quyền của CN Canada và HĐTU – HĐVN

Hạn chót nhận tác phẩm dự thi: ngày 28 tháng 2 năm 2010

Các tác phẩm dự thi được gửi về BTC qua Email:

Hoinghi2010@gmail.com.

hoặc qua địa chỉ Bưu Điện:

Trang Tran Kỷ niệm 80 năm HĐVN

8104 Kildare , Cote St Luc, Quebec H4W1E4.Canada .

Mọi chi tiết ghi danh sẽ được cập nhật sau tại :

<http://chhdcanada.webs.com/>

Miền Tây Nam Hoa Kỳ

- Liên Đoàn Hoa Lu: Tân Liên Đoàn Trưởng nhiệm kỳ 2010-2012 là Trưởng Bùi Ngọc Cầu. Liên Đoàn-Phó là Trưởng Nguyễn Trí Tuệ.

- Liên Đoàn Quang Trung-Ngọc Hồi : Tân Liên Đoàn Trưởng là Trưởng Nguyễn Lệ Anh .

- Liên đoàn Trường Sơn : Vào ngày 23 tháng giêng, Liên đoàn Trường Sơn tổ chức một buổi Dạ Tiệc gây quỹ nhằm chuẩn bị cho chương trình kỷ niệm 30 năm ngày thành lập Liên đoàn (6/2010), hưởng ứng cho chương trình này, Liên đoàn Chí Linh đã tham dự yểm trợ dạ tiệc là 50 người.

- Liên Đoàn Hương Việt: Chủ Nhật 24 tháng Giêng năm 2010, Liên đoàn Hương Việt Nam Cali đã tổ chức một buổi lễ trao Đẳng thứ và kỷ niệm 5 năm ngày thành lập Liên Đoàn, buổi lễ diễn ra tại hội trường của trường Plaza Vista School thuộc thành phố Irvine. Đúng 10 giờ sáng, nghi thức chào cờ được bắt đầu cho



buổi lễ, Thanh Nữ Trisha Vũ là Thanh sinh nhận Đẳng Thứ Gold award của Hội Nữ Hương Đạo Hoa Kỳ, các em Andrew Hoàng Dương, Kevin Nguyễn Phạm, Kevin Magic Lâm, Neil Bảo Trần, Steven Lâm và Travis Trung Nguyễn nhận Đẳng thứ Đại Bàng của Hội Nam Hương Đạo Hoa Kỳ.

Sau phần trao đẳng thứ là chương trình mừng Liên đoàn đệ ngũ chu niên. Từ 6 Trưởng và 30 đoàn sinh (là con cháu các trưởng) chính thức sinh hoạt vào ngày 16 tháng giêng năm 2005, sau 5 năm sinh hoạt, Liên đoàn đã phát triển với hơn 250 đoàn sinh được sự hướng dẫn của 40 Trưởng bên cạnh một Hội phụ huynh hùng hậu.



The Joy of Giving

By Phillip Pham

The gift distribution was fun because of the joy of giving. Although the gift distribution was much more controlled this year, the people getting in line were, like always, very vicious trying to grab the first presents that they saw and not listening to the instructions that the Kha/Thanh were telling them. When we were putting the gifts into the bag, we found that there was a ripped octopus that made all the other toys in the bag wasted because the small foam filling inside the octopus was clinging on to the other toys. Some of the Thieu tried to brush them off, but only a few of the toys that were “infected” were saved. Only a few Scouts actually distributed the gifts while all of the others were working behind the scenes putting the remaining gifts into the remaining bags.



I was famished, so any food that I got my hands on tasted like it was from a 5-star restaurant or hotel. The only part of the gift distribution that wasn't fun was cleaning up as the people who lined up tend to litter because being nice to the environment might cause them to lose their place in line, so there was a lot of trash and it took us a long time to pick all of the trash up. It was fun because we saw some of our friends in the other troops that also participated in the gift distribution.

The only thing that we had to worry about is that many people had gotten in line twice, and that we had to see through parents' many excuses so that they could get more gifts than children. Luckily, we had the Kha/Thanh to act as security guards to stop any parents or children from stealing the gifts that were set on the tables. Overall, the gift distribution was very fun, because I like the chaos of setting up and the confusion of figuring who needs the presents.

SỐ TÁO QUÂN



Năm hết tết đến
 Báo hiệu xuân
 Khắp chốn vui
 mừng
 Sấm hoa mưa pháo
 Thần đây là Táo
 Chẳng được thành thời
 Phải thăng về trời
 Quý tàu Thượng đế
 Đồi lời kể lễ
 Những chuyện trần gian
 Sau trước mọi đàng
 Đầu đuôi xuôi ngược

Vòng quanh các nước
 Chuyện Hưởng Đạo ta
 Huỳnh muội một nhà
 Năm châu bốn bể
 Trước tiên phải kể
 Từ cõi Âu châu
 Sinh hoạt hàng đầu
 Hai nơi: Đức – Pháp
 Dù khi gió táp
 Hay lúc mưa sa
 Hưởng Đạo cứ là
 Hiên ngang tiến bước
 Nhớ mùa xuân trước
 Kỷ Sửu năm trâu
 Sinh hoạt bắt đầu
 Massy hội tết
 Minh Hiền lo hết
 Thật giỏi thật hay
 Triển lãm trưng bày
 Gian hàng Hưởng Đạo
 Tháng ba là dạo
 Hội họp trường niên
 Hai xứ dính liền
 Pháp kề bên Đức
 Người người nô nức
 Thành phố Berlin
 Bách hợp thăm tình
 Mười lăm năm chẵn
 Châm ngôn "Sắp Sẵn"
 Hưởng Đạo, trường niên
 Tài giỏi đức hiền
 Nam Quan Bách Hợp
 Tàn cây bóng rợp
 Hội mặt hát ca
 Cùng chi nhánh nhà
 Trại tên Nguồn Sống
 Người người vận động
 Tích cực tham gia
 Từ trẻ chí già

Bắt tay thực hiện
 Nhớ "Ba Mươi Năm"
 Hưởng Việt nẩy mầm
 Xanh trên đất Pháp
 Mùa hè nắng rát
 Thuận Hóa – Văn Lang
 Sói Thiếu rộn ràng
 Lên đường cắm trại
 Thanh-Nhi chẳng ngại
 Sinh hoạt đồng vui
 Nắng gió không lùi
 Xứng danh Hưởng Đạo
 Tháng chín là dạo
 Dân làng Nam Quan
 Chuẩn bị sẵn sàng...
 Hội "Ngày Văn Hóa"...

Chuyện đâu có lạ
 Phải nói hết ra
 Đất khách Quê nhà
 Nghìn trăm nỗi nhớ
 Nguyễn cùng nhắc nhở
 Con cháu Việt Nam
 Thăng tiến mọi đàng
 Về vang dân Việt...
 Thần đây tâu thiết
 Có nước cận kề
 Giá lạnh tái tê
 Là Gia Nã Đại
 Thần đà lở dãi
 Đốt cháy tờ trình
 Nên cúi lạy xin
 Ngọc hoàng tha thứ
 Vì không biết chữ
 Nhận được phúc trình
 Tượng giấy linh tinh
 Thần đem đốt hết

Tội còn đáng chết
 Bất cần lơ tay
 Trên đường tới đây
 Đánh rơi báo cáo
 Một năm Hưởng Đạo
 Xứ Úc thời lòi
 Đèn trời sáng soi
 Khẩu đầu tạ tội
 Thần vừa nghĩ vội
 Nhớ được vài điều
 Hoạt động thật nhiều
 Hội hành cắm trại
 Cũng cần nhắc lại
 Xứ Úc mỗi năm
 Tháng bảy trăng rằm
 Trung thu hội tết

Bánh xoi không hết
 Đèn kéo khắp nơi
 Con trẻ vui chơi
 Thành ngày truyền thống
 Về vang nói giống
 Thần mãi lan man
 Xém quên việc trước

Cùng nhau tiếp bước
 Bách Việt Văn Lang
 Là hai liên đoàn
 Chăm lo hội tết
 Bánh chưng bánh tét
 Truyền thống dân ta
 Hội chợ múa ca
 Biểu dương văn hóa
 Thần không nói quá
 Hoạt cảnh Rước Dâu
 Có cả mâm trâu
 Bưởi cau xanh quả
 Lại còn có cả
 Bái tổ vinh quy
 Ngựa trước chàng đi
 Vỡn nàng nói gót
 Mùa hè nóng "hot"
 Thăng Tiến tham gia
 Đếm đủ năm ba (53)
 Trại sinh đến Mỹ
 Thần còn nhớ kỹ
 Hội bạn cuối năm
 Nói không sợ nhảm
 Trên toàn nước Úc
 Còn gì hạnh phúc
 Khi được tham gia
 Văn Lang gà nhà
 Ba mươi em dự
 Xin Ngài đừng cự
 Chuyện dài Úc Châu
 Thần đây xin hầu
 Thừa sang chuyện khác

Thần ưa ca hát
 Cắm trại quanh năm
 Hội họp hà rằm
 Cờ Hoa nước Mỹ
 Thật là hết ý
 Suốt cả một năm
 Hội, trại hà rằm
 Từ Nam chí Bắc
 Vài điều xin nhắc
 Tây Nam Cali
 Vào tiết xuân thì

Chào cờ truyền thống
 Vòng tay mở rộng
 Hội tết vui chơi
 Rộn rã tiếng cười
 Mừng xuân dân tộc
 Nói qua việc học
 Thăng tiến đoàn sinh
 Tổ chức linh đình
 Lễ trao đẳng thứ
 Phụ huynh đến dự
 Quan khách cũng đông
 Kết quả đời trông
 "Đại Bàng Hưởng Đạo"
 Những em đã tạo
 Thành tích về vang
 Nhận huy chương Vàng

Vô cùng hãnh diện
 Năm ven bờ biển
 Phía Đại Tây Dương
 Miền Đông cũng thường
 Hội đoàn cắm trại
 Huỳnh trường nhẩn nại
 Cha mẹ tiếp tay
 Chim, Sói họp bày
 Mỗi sản ngon lạ
 Ngày đồng tháng hạ
 Các Thiếu hằng say
 Ba lô nặng đầy
 Thám du mạo hiểm
 Đoàn thêm phát triển
 Ngày càng đồng vui
 Cứ tiến không lùi
 Thiếu sinh nước Việt
 Tục xưa thấu triết
 Ngày tết trung thu
 Đèn xếp đèn cù
 Cùng ông trăng sáng
 Niềm vui vô hạn
 Đây đó khắp nơi
 Con trẻ vui chơi
 Rước đèn ăn bánh

Phong trào lớn mạnh
 Miền Bắc Cali
 Tháng bảy đến kỳ
 Mùa vui Thăng Tiến
 Hội bạn lần chín
 Hưởng Đạo Việt Nam
 Khắp nẻo thế gian
 Thành "King" hội ngộ
 Vui như pháo nổ
 Tinh thần đệ huynh
 Văn nghệ diễn trình
 Đạm hồn dân tộc
 Trăm con một bọc
 Từ thuở Âu Cơ
 Đất nước dựng cờ
 Đuổi quân xâm lược
 Trại sinh đêm được
 Con số ba ngàn
 Đức Pháp cũng sang
 Cùng Gia Nã Đại
 Đường xa chẳng ngại
 Nước Úc xa xôi
 Chẳng phải gọi mời
 Cũng về họp mặt
 Bàn tay siết chặt

Luyện tiếc chia tay
 Thăng Tiến hẹn ngày
 Làn "mười" tái ngộ
 Sinh hoạt tại chỗ
 Tháng mười trong năm
 Tâu rõ, không lầm
 Là "Ngày Hưởng Đạo"
 Thần đầu dám xạo
 Báo cáo vu vơ

Sớ táo quân...

Đánh trống phát cờ
Nói năng gian dối
Trời đã sắp tối
Trước lúc quay về
Thần xin liệt kê
Thêm dăm ba chuyện
Nói liền cho tiện
Hướng Đạo Miền Trung
Nổi tiếng trong vùng
Houston- Dallas
Và còn rải rác
Missis (sippi)...Georgia
Luôn (A) labama
Chicago...cũng tính
Như đã dự định
Giữ Vũng mười ba
Trại ấy gọi là
Miền Trung họp bạn
Thật vui, chẳng hạn...
Văn nghệ trò chơi
Câu hỏi trả lời
Đố vui để học
Nắng không mệt nhọc
Mưa vẫn cứ tươi
Phụ huynh vui cười
Hăng say hội thảo
Cháu con dạy bảo
Hướng tới tương lai
Trên bước đường dài
Sẵn sàng giúp ích
Sang năm âm lịch
Tên gọi canh dần
Nhiều việc phải mần
Chẳng phải phân vân
Đẩn đo suy nghĩ
Thần xin bật mí
Vài việc hàng đầu
Tuần tự trước sau
Diễn ra năm tới
Tin thật phần khởi
Mở trại Tùng Nguyên (VI)
Sau mấy năm liền
Nghỉ ngơi dưỡng sức
Trại sinh vượt mức
Hăng hái ghi danh
Danh sách rành rành

Đã gần năm chục
Tiếp theo là mục
Trại "Tám Mười Năm"
Bên xứ lạnh cầm
(Ca) - na – đa tổ chức
Trưởng cùng nô nức
Hội nghị tham gia
Anh em một nhà
Luận bàn kế hoạch
Vững như bàn thạch
Đã được trăm năm
Nhất định không nhầm
Vừa tròn thế kỷ
Hội Hướng Đạo Mỹ
Tức BSA
Đào tạo đắp xây
Bao nhiêu thế hệ
Đến nay phải kể
Con trẻ Việt Nam
Cũng có được phần
Về tham dự trại
Cuối năm còn lại

Chi nhánh, trại miền
Phải kể trước tiên
Là trại Liên Kết
Vẫn còn chưa hết
Giữ Vũng Miền Trung
Tiếng trống bập bùng
Khua vang rừng núi
Thần nay cao tuổi
Mỗi gó chân qui
Không đứng dậy đi
E rằng sẽ xum
Thần xin khúm núm
Kính lạy Ngọc Hoàng
Chỉ dạy bảo ban
Cho thần xuống thế
Nếu thần về trẻ
Vợ mắng con la
Hết sức rầy rà
Vớ dân hàng xóm
Nợ còn một món
Thần chưa trả xong
Là chạy vòng vòng
Khua chiêng gióng trống
Dầu sôi lửa bỏng

Động đất Haiti
Chết chóc tức thì
Hai trăm nghìn mạng
Trong cơn hoạn nạn
Cần phải cứu nguy
Nhân ái thực thi
Bạc tiền quyên góp
Uống ăn hội họp
Nhớ kẻ chẳng may
Việc thiện là đây
Châm ngôn "Giúp Ích"
Cuối năm âm lịch
Thần đã về trời
Không được nghỉ ngơi
Ráp po báo cáo
Chuyện dài Hướng Đạo
Vui về năm qua
Bốn biển một nhà
Anh em tụ họp

Trước sau như một
Đã hứa một lời
Huynh đệ khắp nơi
Cùng nhau tuân giữ

Thần không do dự
Kính chúc Ngọc Hoàng
Long thể an khang
Sống muôn vạn tuổi
Giờ thần rong ruổi
Đáo lại trần gian
Sắp xếp mọi đàng
Shopping sắm tết
Năm trâu đã hết
Năm cạp đến thay
Cầu chúc điều may
Khắp nơi trần thế...
Mùa Đông Con Trâu
Táo Nguyễn Trãi

Lịch Sinh Hoạt :**Tháng 2/2010 :**

7 Trại Ngành Thanh, Mall lock-in
14 Tết Nguyên Đán
21 Họp Đoàn
28 Họp Đoàn

Tháng 3/2010 :

7 Chào Cờ Đầu Năm
14 Họp Đoàn
20-21 Trại Liên Đoàn
28 Họp Đoàn

Tháng 4/2010 :

4 Sinh hoạt LD, Họp phụ huynh
11 Họp Đoàn.
18 Họp Đoàn
25 Họp Đoàn

*A 100 years from now it will
No matter what my bank account was
What cost a house I live in
Or what kind of car I drove
But, the world may be different because
I was important in the life of a child.*

Website Liên đoàn Chí Linh
www.liendoanchilinh.com

Team Building Camp 2010 PHINGUYEN KING

I arrived at Featherly for Lien Doan Chi Linh's Team Building Camp about 7PM on Friday, January 15th, 2010.

My Kha/Thanh friends from Chi Linh and I set up the tents, then we went to sleep right away. I was a little hungry but would be ok for the night. The next morning we woke up at five o'clock. We did PT (physical training); we ran one lap, practiced jumping jacks and push-ups. It was really tiring but we had a lot of fun. Then Truong Dinh made oatmeal for our breakfast. He was cool! When we climbed the rock wall, I felt scared. It was high and frightening to look down but I tried to be brave like my other friends. At this time, I remembered the song my dad taught me that I used to sing: "Đường đi khó, không đường đi không khó, đường đi khó không khó vì ngăn sông cách núi mà khó vì lòng người ngại núi e sông." At noon, we had sandwiches for lunch. It was yummy! (Danny, thanks for making delicious sandwiches) then Danny made all of us eat big apples. I hated apples without cutting it into smaller slices since I wore braces. Next, we played games and it was lot of fun. We were hungry so we had sandwiches again!!! I thought no one would like to eat sandwiches again but we had no choice. During night time, we had a lot of fun because we could relax and talk to each other about what we liked, what we dislike, what we are scared of and how to avoid bad influences. In the middle of the cold night, I became closer to my friends. We stayed up late. The next morning we woke up at six o'clock to practice the PT again. It was the same thing that we just did on Saturday morning; however, it felt easier the second time around. Then, we ate oatmeal again and we did a sweep of the campsite. We were ready to go home. We packed up and said farewell to each other.

Thanks to the Chi Linh camp, I was trained to be healthier, faster, stronger and happier.

Tài Chánh Phụ Huynh:

Tính đến ngày 24/1/2010 :

Còn lại kỳ trước \$ 2,052.00

Thu:

Niên lễm từ phụ huynh : 3,570.00

Một Phụ Huynh tặng : 2,050.00

..... \$5,620.00

Chi :

Giáng Sinh , Website, Vòng hoa phân ưu ,Trích quỹ cho Sói Con ,Charter Fees , Bảo hiểm cho trailer , Mua vé gây quỹ LDTS \$1,897.00

Tồn quỹ \$ 5,775.00



TBC by Long Phan

My name is Long Phan and I have recently been a part of my crew's annual team building camp. At this camp, we are put into strenuous and unfavorable conditions in order for us to really connect with one another.

Though this wasn't my first TBC, I was still able to have loads of fun. The first morning we had to wake up at 5:30 am in order to do our physical training (PT). I have got to admit that it was one of the hardest things I have ever done. Our PT instructor was Tr. Khoa; he pushed us to our limits and kept pushing us past it. Even though we were physically exhausted and some of us mentally aggravated, everyone was able to keep their cool and not snap at one another. I never thought breakfast could be as delicious as that morning when we had warm oatmeal with half a banana to go along with it.

During our stay there, there were three evolutions we had to go through. The first was the physical evolution. The second was the mental evolution. The third was the personal evolution. The physical evolution consisted of the 5-way tug-o-war and the ropes course. During the 5-way tug-o-war, I had a lot of fun. At first I didn't want to participate because I didn't want to let my team down. But I went up anyways since everyone in my team had a go. I pulled with all my might and I remember falling down a few times. In spite of the falls, I got back up and kept pulling and I was able to win some rounds for my team. Afterwards we headed towards the ropes course; it was a massive piece of work. It was around 50 feet high with many obstacles along the way to test us both mentally and physically. I watched many people go through the ropes course and they all had fun as they climbed. At the end of the course there was a zip line we had to slide down. There were a few that were reluctant to jump, but once they jumped they had a blast and didn't regret it one bit. Though I was only able to go through half of the ropes course because of the limited time, I still had a blast on it. It was the first time I had been that high up off the ground. That concluded the physical evolution. Once we were all physically tired, we were put into the second stage. During the mental evolution, we had to combine our heads together in order to solve various sorts of riddles. At the end of the mental evolution we had a relay race that tested a lot of our scout skills that we have learned over the years.

Quỹ Kỷ Niệm 10 năm LD :

Tính đến ngày 24/1/2010 :

Thu:

- Tiền mừng sinh nhật LDCL:\$ 110.00
 - Tiền lời phiếu chợ:\$ 350.00
 - Tiền lời bán phở : \$ 620.00
 - Tiền lời bán mũ nón khăn ấm..... \$97.00
 - Bán lon chai..... \$46.00
\$ 1,223.00

Chi :

- Chi vật dụng nấu bánh chưng..... \$200.00

Tồn quỹ \$ 1,023.00

At night we were introduced to something new that we have never done before at a camp. The leaders got us together and gave us a talk on teen problems and what we should do to relieve it. I was really fascinated at what the leaders had to say. They showed to us that they were once teens like us and had the same problems. The leaders offered us many wise words of wisdom. Later on that night we had a sharing game. There would be a subject such as “what’s your favorite food?” and everyone in the circle went around answering. It really helped us to get to know one another a little better. But the most intriguing thing was “Fear in a Hat.” Everyone wrote their fears onto a piece of paper and put it into a hat. Everyone picked a piece of paper from the hat and gave advice to one another about their fears. Many fears were similar. We are not so different after all.

This camp was a wonderful weekend for me. I wish that more people were able to make it. The people that didn’t go missed an important weekend where they could’ve bonded closely with their teams. I can’t wait for next year!

Winter Retreat Article by Kevin Nguyen

A few weeks ago, my crew and I went to our winter retreat! It was located at the Girl Scout Center in Anaheim, and was on the 1st of January through the 3rd. While at the center, we spent our time playing good ol’ board games, card games, and whatever other widgets we had on our hands, such as Taboo. I think my favorite game that we played together was 13 with our favorite leader, Alina. We played so that the two winners would have the chance to draw strokes on the two losers. One of the cooler strokes drawn was a dragon that was drawn on Denny by Brainy. At the retreat, we also had Rockband provided by Kelley! It was a lot of fun watching and listening to each other sing with our weird voices to a lot of random songs. Some of us chose to play the guitar or drums instead of sing, which was fun to watch as well.

In addition to having a lot of fun games to play with each other, we also had a White Elephant gift exchange! White Elephant is a game where you choose presents that other people put into a pile during your turn. In addition to choosing a present from the pile, you can also steal presents from other people! A lot of people disguised their presents as gag gifts, such as Coca-Cola bottles wrapped in gift wrap. This made people think that there was soda inside, but there was actually candy! All in all, Winter Retreat ’09-’10 was really fun because of all the people that showed up and is an event I’ll never forget!



PHÂN ƯU

Nhận hung tin

Anh Nguyễn Ngọc Hòa

Pháp danh Quảng Thuận

Cựu Trưởng Ban Phụ Huynh

Liên Đoàn Chí Linh

Từ trần lúc 2:15 pm ngày 8-12 -2009

“nhằm ngày 22 tháng mười âm lịch
năm Kỷ Sửu”

Tại Bệnh viện UCLA, Hoa kỳ

Hưởng Dương 59 tuổi

Cầu cho Hương hồn **Anh Nguyễn Ngọc Hòa**

sớm được siêu thoát

Xin chia buồn cùng Chị Thơ,

Ivy, Dana, Kathy và Tang quyền

BAN HUYNH TRƯỞNG & BAN PHỤ HUYNH

ĐỒNG THÀNH KÍNH PHÂN ƯU

PHÂN ƯU

Chúng tôi rất đau buồn và thương tiếc khi nhận
được hung tin

Thân Phụ của Tr. Trần Hồng Bích là Cụ Ông

Gioan Baotixita

PHẠM BÁ YÊN

Đã được Chúa gọi về lúc 5 giờ sáng ngày 31 tháng
12 năm 2009,

Tại Kindred Hospital, Westminster,
California, Hoa Kỳ

Hưởng thọ 85 tuổi.

Xin chia buồn với Tr. Trần Hồng Bích và toàn
thể tang quyền. Nguyên xin Thiên Chúa sớm
đưa linh hồn Gioan Baotixita **PHẠM BÁ YÊN**
sớm được hưởng Nhan Thánh Chúa.

GIA ĐÌNH BÁCH HỢP NAM CALI

TOÁN HL TÙNG NGUYÊN IV, V

LIÊN ĐOÀN CHÍ LINH

THÀNH KÍNH PHÂN ƯU